# Mittagsangebot

Montag bis Freitag von 12.00 -16.00 Uhr (außer an Feiertagen)



### Zu jedem Gericht wird eine Sauer-Scharf-Suppe serviert.

to	every	dish	WP	SPIVE	а	hot	R	SOUT	soup.	
LU	CVCIV	uisii	VVC	JUIVE	u	1100	OX.	JUUI	JUUP.	

to every	dish we serve a hot & sour soup.	
M1.	Gebratene Eiernudel mit Hühnerfleisch fried egg noodles with chicken	11,00 €
M2.	Gebratener Eierreis mit Hühnerfleisch fried egg rice with chicken	11,00 €
М3.	Gebratenes Rindfleisch mit Zwiebeln fried beef with onions	14,00 €
M4.	Gebackenes Schweinefleisch mit Ananas und Süß-Sauer-Sauce baked pork with pineapple and sweet & sour sauce	13,50 €
M5.	Gebratenes Schweinefleisch mit Erdnuss und Knoblauch, scharf fried pork with peanut and garlic, hot	13,50 €
M6.	Gebackener Fisch mit Süß-Sauer-Sauce baked fish with sweet & sour sauce	14,00 €
M7.	Gebackenes Hühnerfleisch mit chinesischem Gemüse baked chicken with Chinese vegetables	13,50 €
M8.	Gebratenes Hühnerfleisch mit Erdnuss und Knoblauch scharf fried chicken with peanut and garlic, hot	13,50 €
M9.	Gebackene Ente mit chinesischem Gemüse baked duck with Chinese vegetables	14,50 €
M10.	Gebackene Ente mit Ananas und Süß-Sauer-Sauce baked duck with pineapple and sweet & sour sauce	14,50 €
M11.	Gebratener Tofu mit chinesischem Gemüse fried tofu with Chinese vegetables	12,50 €





#### **Der Name**

Lin's Mandarin - Mongolischer Grill steht für die konsequente Umsetzung einer anspruchsvollen und zeitgemäßen Küche mit vielen asiatischen Einflüssen.

#### Rückblick

Versetzen Sie sich zurück in die Zeit des großen mongolischen Heerführers Dschingis Khan, der mit seinen Kriegern riesige Teile Asiens eroberte. Um eine effektive Verpflegung seines Heeres zu gewährleisten, mußten folgende Kriterien erfüllt sein: schnelle und einfache Zubereitung, nahrhaft, wohlschmeckend, vitaminreich und zudem vorlieb nehmen mit dem, was die jeweiligen Tier- und Pflanzenwelt zu bieten hatte. Die Zubereitung selbst wurde auf dem "Mongolischen Grill", einem Wehrschild, über dem offenen Feuer durchgeführt.

#### Idee

Die Rückbesinnung führte uns zu unserem Konzept, eine Küche anzubieten, die Ihren Ansprüchen gerecht wird: frisch, vital, fettarm, reich an Vitaminen und schonend zubereitet.

#### Umsetzung

Kreieren Sie die Zusammenstellung Ihrer Speisen nach Lust und Laune selbst. Lassen Sie sich vom Wohlgeschmack der Speisen bezaubern.

#### The name

**Lin's Mandarin - Mongolian Grill** stands for consequent realisation of a sophisticated and modern kitchen with many Asian influences.

#### Review

Imagine yourself back in the times of the great Mongolian general Dschingis Khan, who conquered huge parts of Asia with his warriors. In order to provide effective catering for his army, the following criteria had to be fulfilled: fast and easy preparation, nutritious, tasty, rich in vitamins and more over prepared out of what the prospective flora and fauna offered. The food was prepared on a "Mongolian Grill", a defence shield, over the open fire.

#### Idea

This review lead to our concept of offering a kitchen that fulfils your requirements: fresh, vital, low fat, rich in vitamins and carefully prepared.

#### Realisation

Create your own combination as the whim takes you and let yourself be fascinated by the great taste.

Übrigens gilt bei uns "all you can eat"
Ihr Lin's Mandarin Team

# Mongolischer Grill

Asiatisches Live-Koch-Buffet

Mongolian Grill · Asian live cooking buffet

## Über unser Buffet

### Lieber Gast,

wir haben für Sie ein Buffet von ausgewählten und frischen fernöstlichen Köstlichkeiten zusammengestellt. Alle Speisen werden erst nach Ihrer Auswahl dirket im Restaurant vor Ihren Augen zubereitet. Dazu verwenden wir ausschließlich frische Zutaten und verzichten ganz auf zusätzliches Glutamat.

### Es ist ganz einfach:

Sie nehmen einen Teller und füllen ihn mit den Spezialitäten ihrer Wahl, z.B. eine Portion Huhn, zusätzlich eine Portion Shrimps, dazu passend Bambussprossen, Porree, Erbsen, Chinakohl & Morcheln. Dann entscheiden Sie, ob Sie Knoblauch, Frühlingszwiebeln, Ingwer, Chili oder alles zusammen zur Geschmacksabrundung wählen. Jetzt müssen Sie sich nur noch für eine von acht verschiedenen Saucen entscheiden und übergeben dann alles unserem Koch.

Schon nach wenigen Minuten wird er Ihnen das von Ihnen ausgewählte Menü in perfekter Frische und Qualität servieren.

Das kulinarische Erlebnis können Sie so oft wiederholen wie Sie möchten.

Viel Spaß beim Entdecken Ihrer eigenen Kreativität!

## About our buffet

### Dear guest,

for you we put together a buffet from selected and fresh Far Eastern delicacies. All dishes are prepared by your choice and directly in front of you. Therefore we only use fresh ingredients and go completely without Glutamate.

### It is simple:

You take a plate and fill it with specialities of your choice, for example chicken and additionally shrimps, these go great with bamboo sprouts, leek, pees, Chinese cabbage and morels. Then you decide if you want to top it off with garlic, spring onions, ginger, chili or all of it together. No you only need to choose between one of eight different sauces and give it all to our chef.

Only a few minutes later we will serve your chosen dish with perfect freshness and quality.

This culinary experience can be repeated as often as you like.

Enjoy the discovery of your own creativity!

# Mongolischen Grill

Asiatisches Live-Koch-Buffet · Asian live cooking buffet

Alle Gerichte und Saucen werden ohne Zusatz von Glutamat zubereitet.

All dishes and sauces are served without glutamate.

Unser Buffet-Angebot

(natürlich "all-you-can-eat" – mehrgängiges Buffet)

(of course "all-you-can-eat" – multi-course buffet)

## Warmes Mittagsbuffet € 16,00 (bei keiner Getränkebestellung € 18,00)

Mo, Mi - Fr von 12.00-15.30 Uhr (außer an Feiertagen)

Warm lunch buffet € 16,00 · mon – fri from 12.00-3:30 pm (holidays not included) Hier steht Ihnen unser Salatbuffet, das warme Buffet und das Nachtisch-Buffet zur Auswahl. Dazu können Sie als Vorspeise unsere Tagessuppe und als Beilage Krabbenchips wählen. Bedienen Sie sich – so oft Sie mögen!

We provide a salad buffet, the warm buffet and the dessert buffet. As an appetizer we offer our **daily soup** and as a supplement our **prawn crackers**. Help yourself - as often as you like!

### Buffet á la Lin's Mandarin € 23,80

(bei keiner Getränkebestellung € 25,80)

Mo, Mi - Fr von 17.00-21.00 Uhr, Sa, So und Feiertag 12:00-21:00 Uhr Eine einzigartige Synthese aus dem klassischen, traditionellen, chinesischen warmen Buffet und seiner konsequenten Weiterentwicklung dem Mongolischen Barbecue. Hier können Sie sich an allen unseren Buffets bedienen und Ihre Speisen zusammenstellen. Zur Wahl stehen das Salatbuffet, das Gemüsebuffet, das Fisch- und Fleischbuffet und das warme Buffet, sowie das Nachtisch-Buffet. Hier sind unsere Tagessuppe und die Krabbenchips inklusive. Bedienen Sie sich – so oft Sie mögen!

A unique synthesis of classic, traditional, Chinese warm buffet and its consequent development the Mongolian barbecue. Here you can help yourself to all our buffets & arrange your dish. You can choose from the salad buffet, the veggie buffet,

the fish and meat buffet, the warm buffet and of course the dessert buffet. The daily soup and the prawn chips are included. Help yourself - as often as you like!

### Kinderrabatt

Für unsere kleinen Gäste haben wir folgende Preisermäßigung. For our young quests we have the following discounts.

Alle unsere ganz kleinen Gäste unter 1 m Körpergröße können in Begleitung eines Erwachsenen kostenlos mitessen.

All our young guests under 1m height accompanied by an adult can eat for free.

- · Ab 1,00 bis 1,30 m Körpergröße 50 % Ermäßigung · from 1,00 until 1,30 m height 50 % discount
- · Ab 1,30 bis 1,50 m Körpergröße 30 % Ermäßigung · from 1,30 until 1,50 m height 30 % discount
- · Ab 1,50 bis 1,60 m Körpergröße 10 % Ermäßigung · from 1,50 until 1,60 m height 10 % discount

Wir wünschen Ihnen einen Guten Appetit! Enjoy your meal!

### Saucenauswahl für das mongolische Buffet

### sauces selection for the Mongolian Grill

#### 1. Braune Sauce (A, K)

Aromatische dunkle Sauce wie man es aus der chinesischen Küche kennt, auf Basis von Sojasauce. Passt hervorragend zu Fleisch wie zu Fisch.

Aromatic dark sauce how it knows from the Chinese cuisine, based on soy sauce. Goes well with meat like fish.

#### 3. Gong Bao Sauce (A, K)

So wie man es in Sichuan liebt, pikant mit scharfen Chilis und frischem Knoblauch. Zu empfehlen bei allen Kombinationen.

Just as one loves in Sichuan, spicy with hot chilli and fresh garlic. Recommended for all combinations.

### 5. Rote Currysauce\*

Thailändische scharfe Sauce aus Currypaste mit cremiger Kokosmilch und landestypischer Fischsauce. Zu Empfehlen bei allen Zutatenkombinationen.

Spicy Thai sauce of curry paste with creamy coconut milk and typical fish sauce.
Recommended for all combinations.

#### 7. Austernsauce (A, Z)

Eine aus Hong Kong stammende Saucenvariation die bei Familien sehr beliebt ist, da sie mild und dennoch würzig ist. Die Sauce passt zu allen Kombinationen egal ob Fleisch, Fisch oder vegetarisch.

A Hong Kong oyster sauce, is very popular with families because it is mild and spicy. The sauce is suitable for all combinations whether meat, fish or vegetarian.

#### 2. Süß-Sauer-Sauce\*

Klassische Sauce aus Kanton mit Tomaten und Ananas verfeinert, sehr beliebt bei Geflügel, Fleisch sowie vegetarischen Gerichten.

Classic sauce refined with tomatoes and pineapple, very popular with poultry, meat and vegetarian.

#### 4. Lu Shui Sauce\*

Würzige Marinade aus Kreuzkümmel, Zimt und aromatischen Anis. Diese Sauce empfehlen wir zu Fleisch, für Fisch ist sie weniger zu empfehlen.

Spicy marinade of cumin, cinnamon and aromatic anise. This sauce we recommend to meat, fish is less recommended.

#### 6. Grüne Currysauce\*

Pikante Sauce aus Thailand aus vielfältigen Gewürzen und Kokosmilch. (scharf) Wir empfehlen diese Sauce zu Fisch und Meeresfrüchten.

Spicy sauce of Thailand from diverse spices and coconut milk. (sharp) We recommend this sauce to fish & seafood.

#### 8. Erdnusssauce\* <sup>1</sup>

Eine Sauce aus der fernöstlichen Straßenküche wie man sie liebt, mit Erdnusspaste und Honig abgeschmeckt mit etwas Zitrone. Leicht scharf und sämig.

A sauce of the Far Eastern street kitchen as you love them with peanut paste and honey flavored with a touch of lemon. Slightly spicy and creamy.

#### S. Sauce des Monats

Für eine kleine Abwechslung haben wir jeden Monat (je nach Beliebtheit) eine andere Sauce für unsere Gäste erstellt. Bitte fragen Sie dazu unseren Service oder lassen Sie sich einfach überraschen. Sauce of the Month

For a little variety, we have every month (depending on the popularity) another sauce for our guests created. Please ask our service or let yourself be surprised.

- \* Glutenfrei
- \* gluten free

# Die traditionellen chinesischen Gerichte à la carte

Alle Gerichte und Saucen werden ohne zusätzliches Glutamat zubereitet.

All dishes and sauces are prepared without additional glutamate.

### Suppen · Soups

7		
1.	Gemüsesuppe vegetable soup	4,20 €
2.	Eierblumen-Suppe mit Hühnerfleisch egg flower soup with chicken	4,90 €
3.	Sauer-Scharf-Suppe sour & hot soup	4,90 €
4.	Seetang-Suppe mit Shrimps und Surimi seaweed soup with shrimps and surimi	5,50 €
5.	Fleischklößchensuppe mit Morcheln und Glasnudeln meatballs soup with morels and glass noodles	5,30 €
6.	Wan-Tan-Suppe Fleischklößchen in Teigtaschen wonton soup: meatballs in dumplings	5,30 €
	Wallie Volcheigen inn Salaie	
212	Warme Vorspeisen und Salate Warm appetizers and salads	200
7.		4,30 €
	Warm appetizers and salads	
8.	Warm appetizers and salads  Krupuk Krabbenchips prawn crackers  Curryecke 6 Stück mit Gemüse und Curry gefüllte, knusprige Teigtaschen mit Süß-Sauer-Sauce 6 pieces of crispy pastry filled with vegetables and	5,30 €
<ol> <li>9.</li> </ol>	Warm appetizers and salads  Krupuk Krabbenchips prawn crackers  Curryecke 6 Stück mit Gemüse und Curry gefüllte, knusprige Teigtaschen mit Süß-Sauer-Sauce 6 pieces of crispy pastry filled with vegetables and curry, with sweet and sour sauce  Gebackene Wan-Tan 6 Stück mit Fleisch gefüllte, knusprige Teigtaschen mit Süß-Sauer-Sauce	4,30 € 5,30 € 5,80 €



_		Will L
13.	Sojasprossen-Salat soybean salad	5,00 €
14.	Gemischter Salat mixed salad	5,80 €
15.	Hühnerfleisch-Salat chicken salad	7,50 €
16.	Sam-Sien-Salat mit Hühner- und Schweinefleisch sowie Shrimps salad with chicken, pork and shrimps	8,30 €
<u> </u>	Schweinefleischgerichte · Pork Dishes	F AN T
21.	Schweinefleisch Chop-Suey mit verschiedenem Gemüse pork with different vegetables	14,50 €
22.	Ku-Lo-Yuk panierte, gebackene Schweinefleischklößchen mit Ananas und Süß-Sauer-Sauce breaded and baked pork balls with pineapple and sweet & sour sauce	15,00 €
23.	Schweinefleisch mit Ananas, Gemüse und Süß-Sauer-Sauce pork with pineapple, vegetables and sweet-sour-sauce	14,50 €
24.	Schweinefleisch mit Currysauce, Gemüse und scharf pork with curry sauce, vegetables and hot	15,00 €
25.	Schweinefleisch nach Szechuan Art mit Gemüse, Cashewnüssen und Knoblauch (scharf) pork with vegatables, cashew nuts and garlic (hot)	16,50 €
26.	Schweinefleisch mit Champignons und Zwiebeln pork with mushrooms and onions	16,00 €
27.	Schweinefleisch mit Glasnudeln, chinesischen Pilzen, Bambus und Morcheln pork with glass noodles, Chinese mushrooms, bamboo and morels	16,50 €
28.	Schweinefleisch mit Gemüse, Erdnuss, Erdnusssauce und Knoblauch (scharf) pork with vegetables, peanuts, peanut sauce and gralic (hot)	16,00 €
29.	Schweinefleisch	16,50 €

zweimal gebacken mit Gemüse, pikant mit Knoblauch und scharf double baked pork with vegetables, spicy with garlic and hot

### **Rindfleischgerichte** · Beef Dishes

31.	Rindfleisch Chop-Suey mit verschiedenem Gemüse beef with different vegetables	16,00 €
32.	Rindfleisch mit Broccoli, Ingwer und Knoblauch beef with broccoli, ginger and garlic	17,50 €
33.	Rindfleisch mit Ananas, Gemüse und Süß-Sauer-Scharf-Sauce beef with pineapple, vegetables and sweet-sour-hot-sauce	17,00 €
34.	Rindfleisch mit Currysauce und Gemüse beef with curry sauce and vegetables	17,00 €
35.	Rindfleisch nach Szechuan Art mit Gemüse, Cashewnüssen und Knoblauch (scharf) beef with vegatables, cashew nuts and garlic (hot)	18,00 €
36.	Rindfleisch mit Champignons und Zwiebeln beef with mushrooms and onions	17,00 €
37.	Rindfleisch Sukiyaki mit Glasnudeln, chinesischen Pilzen, Bambus und Morcheln beef with glass noodles, Chinese mushrooms, bamboo and morels	17,00 €
38.	Rindfleisch mit Gemüse, Erdnuss, Erdnusssauce und Knoblauch (scharf) beef with vegetables, peanuts, peanut sauce and gralic (hot)	17,50 €
39.	Rindfleisch zweimal gebacken mit Gemüse, pikant mit Knoblauch und scharf double baked beef with vegetables, spicy with garlic and hot	17,50 €



### **Hühnerfleischgerichte** · Chicken Dishes

41.	Hühnerfleisch Chop-Suey mit verschiedenem Gemüse chicken with different vegetables	14,50 €
42.	Panierte Hühnerbrust knusprig gebacken mit Gemüse breaded chicken breast, crispy baked with vegetables	16,00 €
43.	Panierte Hühnerbrust knusprig gebacken mit Ananas und Süß-Sauer-Sauce breaded chicken breast, crispy baked with pineapple and sweet & sour sauce	16,00 €
44.	Hühnerfleisch mit Currysauce, Gemüse und scharf beef with curry sauce, vegetables and hot	15,00 €
45.	Hühnerfleisch nach Szechuan Art mit Gemüse, Cashewnüssen und Knoblauch (scharf) chicken with vegatables, cashew nuts and garlic (hot)	17,00 €
46.	Hühnerfleisch mit Champignons und Zwiebeln chicken with mushrooms and onions	16,00 €
47.	Hühnerfleisch mit Glasnudeln, chinesischen Pilzen, Bambus und Morcheln chicken sukiyaki with glass noodles, Chinese mushrooms, bamboo and morels	16,00 €
48.	Hühnerfleisch mit Gemüse, Erdnuss, Erdnusssauce mit Knoblauch und scharf	16,50 €
	chicken with vegetables, peanut, peanut sauce, with garlic, hot	
	Fischgerichte • Fish Dishes	
52.	Fischgerichte · Fish Dishes	16,00 €
52. 53.	Fischgerichte • Fish Dishes  Rotbarschfilet gebacken mit Gemüse redfish fillet baked with vegetables	16,00 € 16,00 €
53.	Fischgerichte • Fish Dishes  Rotbarschfilet gebacken mit Gemüse redfish fillet baked with vegetables  Rotbarschfilet gebacken mit Ananas und Süß-Sauer-Sauce	
53. 54.	Fischgerichte • Fish Dishes  Rotbarschfilet gebacken mit Gemüse redfish fillet baked with vegetables  Rotbarschfilet gebacken mit Ananas und Süß-Sauer-Sauce redfish fillet baked with pinapple and sweet & sour sauce  Rotbarschfilet gebacken mit Gemüse und Currysauce	16,00 €
<ul><li>53.</li><li>54.</li><li>55.</li></ul>	Fischgerichte • Fish Dishes  Rotbarschfilet gebacken mit Gemüse redfish fillet baked with vegetables  Rotbarschfilet gebacken mit Ananas und Süß-Sauer-Sauce redfish fillet baked with pinapple and sweet & sour sauce  Rotbarschfilet gebacken mit Gemüse und Currysauce redfish fillet baked with vegetables in curry sauce  Rotbarschfilet nach Szechuan Art gebacken mit Gemüse, Cashewnüssen und Knoblauch (scharf)	16,00 € 16,00 €

### **Entenfleischgerichte** · *Duck Dishes*

61.	Entenfleisch Chop-Suey mit verschiedenem Gemüse duck meat with different vegetables	17,00 €
62.	Entenfleisch mit Glasnudeln, chinesischen Pilzen, Bambus und Morcheln duck meat with glass noodles, Chinese mushrooms, bamboo and morels	18,50 €
63.	Knusprig gebackene Ente mit Ananas und Süß-Sauer-Sauce crispy baked duck with pineapple and sweet & sour sauce	18,50 €
64.	Knusprig gebackene Ente mit Zwiebeln und Champignons crispy baked duck with onions and mushrooms	18,50 €
65.	Knusprig gebackene Ente mit gebratenen Eiernudeln, Gemüse und brauner Sauce crispy baked duck with fried egg noodles, vegetables and brown sauce	18,50 €
66.	Shanghai Ente knusprig gebackene Ente mit verschiedenem Gemüse, mäßig scharf crispy baked duck with different vegetables, medium hot	18,50 €
67.	Hongkong Ente knusprig gebackene Ente mit verschiedenem Gemüse und Austernsauce crispy baked duck with different vegetables and oyster sauce	18,50 €
68.	Kanton Ente knusprig gebackene Ente mit Sojasprossen und brauner Sauce crispy baked duck with with soybean sprouds and brown sauce	18,50 €
69.	Szechuan Ente knusprig gebackene Ente mit Gemüse, Cashewnüssen und Knoblauch (scharf) crispay baked duck with vegetables, cashew nuts and garlic (hot)	19,00 €
	Großgarnelen · King Prawns	SIR
71.	Großgarnelen Chop-Suey mit verschiedenem Gemüse king prawns with different vegetables	20,00 €
72.	Großgarnelen mit Currysauce und Gemüse king prawns with curry sauce and vegetables	20,50 €
73.	Großgarnelen nach Szechuan Art mit Gemüse, Cashewnüssen und Knoblauch (scharf) king prawns with vegetables, cashew nuts and garlic (hot)	20,50 €
74.	Panierte Großgarnelen knusprig gebacken, mit Ananas und Süß-Sauer-Sauce breaded king prawns crispy baked with pineapple and sweet & sour sauce	20,50 €

### **Reis- und Nudelgerichte** · *Rice and Noodle Dishes*

81.	Gebratener Eierreis mit Schweinefleisch fried egg rice with pork	13,50 €
82.	Gebratener Eierreis mit Rindfleisch fried egg rice with beef	14,00 €
83.	Gebratener Eierreis mit Hühnerfleisch fried egg rice with chicken	13,50 €
84.	Gebratener Eierreis mit Gemüse fried egg rice with vegetables	12,50 €
85.	Gebratener Eierreis mit Großgarnelen fried egg rice with king prawns	18,50 €
86.	Gebratener Eierreis mit Schweinefleisch, Hühnerfleisch, Shrimps u. Curry egg rice fried with pork, chicken, shrimps and curry	15,50 €
87.	Gebratene Eiernudeln mit Schweinefleisch fried egg noodles with pork	13,50 €
88.	Gebratene Eiernudeln mit Rindfleisch fried egg noodles with beef	14,00 €
89.	Gebratene Eiernudeln mit Hühnerfleisch fried egg noodles with chicken	13,50 €
90.	Gebratene Eiernudeln mit Gemüse fried egg noodles with vegetables	12,50 €
91.	Gebratene Eiernudeln mit Großgarnelen fried egg noodles with king prawns	18,50 €
92.	Bami Goreng Eiernudeln gebraten mit Schweinefleisch, Hühnerfleisch, Shrimps und Curry egg noodles fried with pork, chicken, shrimps and curry	15,50 €
	Gemüsegerichte · Vegetable Dishes	
93.	Gebratene Sojasprossen fried soybean sprouds	11,50 €
94.	Chop-Suey mit verschiedenem Gemüse different vegetables	13,00 €
95.	Gebratenes Gemüse mit Currysauce fried vegetables with curry sauce	14,00 €
96.	Gebratenes Gemüse nach Szechuan Art Gemüse mit Cashewnüssen und Knoblauch (scharf) fried vegetables with cashew nuts and garlic (hot)	15,00 €
97.	Gemüse Sukiyaki mit Glasnudeln, chinesischen Pilzen, Bambus und Morcheln vegetables with glass noodles, Chinese mushrooms, bamboo and morels	14,50 €
98.	Gebratenes Gemüse mit Tofu fried vegetables with tofu	15,00 €

### **Beilagen** · Side Dishes

		<del></del>
01.	Gebratener Eierreis fried egg rice	4,80 €
02.	Gebratene Eiernudeln fried egg noodles	4,80 €
03.	Pommes frites French fries	4,80 €
	<b>Spezialitäten des Hauses</b> · <i>House Specialty</i>	
<b>S2.</b>	<b>Tintenfisch</b> mit Schwarzen-Bohnen-Sauce und Knoblauch, pikant, scharf squid with black bean sauce and garlic, spicy, hot	19,00 €
<b>S5.</b>	Cong-Bau-Daishu Känguruhfilet mit Zwiebeln, Frühlingslauch und Ingwer kangaroo fillet with onions, spring garlic and ginger	21,00 €
<b>S7.</b>	<b>Tofu nach Szechuan-Art</b> mit Hühnerfleisch, Gemüse und Knoblauch, scharf tofu Szechuan style with chicken, vegetables and garlic, hot	18,00 €
<b>S8.</b>	Yuanyang kross gebackene Ente und Hühnerbrust mit Gemüse crispy baked duck and chicken breast with vegetables	19,00 €
, 9)/	Nachtisch · Dessert	6 3 7
N1.	Banane gebacken mit Honig, Vanilleeis, Kokosflocken und Mandel baked banana with honey, vanilla ice cream, coconut flakes and almonds	6,50 €
N2.	Ananas gebacken mit Honig, Vanilleeis, Kokosflocken und Mandel baked pineapple with honey, vanilla ice cream, coconut flakes and almonds	6,50 €
N3.	Apfel gebacken mit Honig, Vanilleeis, Kokosflocken und Mandel baked apple with honey, vanilla ice cream, coconut flakes and almonds	6,50 €
N4.	Dreierlei gebacken Banane, Ananas und Apfel gebacken mit Honig, Vanilleeis, Kokosflocken und Mandel banana, pineapple and apple baked with honey, vanilla ice cream, coconut flakes and almonds	7,00 €
N5.	Lychees gebacken mit Honig, Vanilleeis und Mandel baked lychees with vanilla ice cream and almonds	6,50 €
N6.	Gemischtes Eis mit Sahne mixed ice cream with whipped cream	4,50 €

# Getränke · Beverages

### Warme Getränke Hot Beverages

<b>Sake</b> japanischer Reiswein japanese rice wine	0,1 l	6,20	€
Jasmintee jasmine tea Kär	nnchen / jug	4,10	€
Grüner Tee green tea Kär	nnchen / jug	4,10	€
Schwarzer Tee black tea	Glas / glass	3,60	€
Rooibos-Vanille	Glas / glass	3,60	€
Espresso <sup>2</sup>	Tasse / cup	3,80	€
Espresso doppelt <sup>2</sup>	Tasse / cup	6,50	€
Cafè Crèma <sup>2</sup>	Tasse / cup	4,20	€
Cappuccino <sup>2, G</sup>	Tasse / cup	4,50	€
Milchkaffee <sup>2, G</sup> milk coffee	Tasse / cup	5,30	€
Latte Macchiato <sup>2, G</sup>	Glas / glass	5,10	€
Espresso Macchiato 2,	GTasse / cup	4,20	€
Trinkschokolade <sup>G</sup> hot chocolate	Glas / glass	4,50	€

### Alkoholfreie Getränke Non-alcoholic Beverages

<b>Gerolsteiner Sprudel</b>	Fl. 0,75 l <b>7,50 €</b>
<b>Gerolsteiner Naturel</b>	Fl. 0,75 l <b>7,50 €</b>
Mineralwasser	0,3 l <b>3,70 €</b>
Mineralwasser	0,4 l <b>4,20 €</b>
Fassbrause 1, A	0,3 l <b>4,00 €</b>
Sprite 4	0,3 l <b>4,00 €</b>
Spezi 1, 2, 3, 4, 9	0,3 l <b>4,00 €</b>
Fanta 1, 3, 4, 9	0,3 l <b>4,00 €</b>
Vitamalz 1, A Malztrunk	Fl. 0,33 l <b>4,40 €</b>
Coca-Cola 1, 2, 4	0,3 l <b>4,00 €</b>
Coca-Cola light 1, 2, 4, 6, 7	0,3 l <b>4,00 €</b>
Cola 1, 2, 4, Fanta 1, 3, 4, 9	
oder Sprite <sup>4</sup>	0,4 l <b>5,20 €</b>
Schweppes Bitter Lemon <sup>3</sup>	<sup>3, 4, 8</sup> 0,2 l <b>4,00 €</b>
Schweppes Ginger Ale 1	,4 0,2 l <b>4,00 €</b>
<b>Schweppes Tonic Water</b>	3,8 0,2 l <b>4,00 €</b>
Schweppes	0,4 l <b>7,00 €</b>

### Säfte, Nektare & Schorlen · juices, nectars & juice spritzers

Apfelsaft klar apple juice clean	0,2 l <b>3,50 €</b>	Johannisbeernektar	0,2 l <b>3,50 €</b>
Orangensaft orange juice	0,2 l <b>3,50 €</b>	currant nectar	0.01.2.50.6
Bananennektar banana nectar	0,2 l <b>3,50 €</b>	Ananassaft pineapple juice	0,2 l <b>3,50 €</b>
Maracujanektar maracuja necta		Alle Säfte all juices	0,4 l <b>6,20 €</b>
Mangonfruchtsaftgetränk		Saft- oder Nektar-Schorle	0,3 l <b>4,00 €</b>
mango fruit juice drink	0,2 ( <b>3,30 €</b>	juice or nectar spritzer	0,4 l <b>5,20 €</b>
Sauerkirschnektar sour cherry nectar	0,2 l <b>3,50 €</b>	KiBa cherry and banana juice	0,2 l <b>3,70 €</b>
Litschifruchtsaftgetränk	0,2 l <b>3,50 €</b>		0,4 l <b>6,50 €</b>



### **Fassbiere** · draught beer

	0,3 l	0,5 l
König Pilsener A	4,20 €	5,80 €
Köstritzer Schwarzbier	<sup>A</sup> 4,30 €	6,00 €

### **Flaschenbiere** · bottled beer

Erdinger Kristall <sup>A</sup>	Fl. 0,5 l	5,70 €
Erdinger Hefe <sup>A</sup>	Fl. 0,5 l	5,70 €
<b>Erdinger Hefe Dunkel A</b>	Fl. 0,5 l	5,70 €
Erdinger Hefe Alkoholfrei A	Fl. 0,5 l	5,70 €
Bitburger Alkoholfrei <sup>A</sup>	Fl. 0,33 l	4,80 €
Tsing Tao Bier A (China)	Fl. 0,33 l	4,80 €

<u>Mixgetränke</u>	0,3 l	0,5 l
<b>Diesel</b> A Bier mit Cola 1, 2, 4	4,20 €	5,80 €
Alster A Sprite 4/ Fanta 1, 3, 4, 9	4,20 €	5,80 €
Gespritzes A	4,20 €	5,80 €
Bier mit Faßbrause		
Berliner Weiße A grün¹/rot	¹Fl. 0,33 l	4,70 €

# Asiatischer Schnaps Asian liquor

Mao Tai 55 % vol.	2 cl <b>5,80 €</b>
<b>Gao Liang</b> Hirsebranntwein 62 % vol.	2 cl <b>5,10 €</b>
<b>Mei Kuei Lu</b> Rosenblätterlikör 54 % vol.	2 cl <b>5,10 €</b>
Chu Yeh Ching Bambusschnaps 45 % vol.	2 cl <b>5,10 €</b>
<b>Wu Chia Pi</b> Kräuterlikör 54 % vol.	2 cl <b>5,10 €</b>
Mekhong Reis-Spirituose 35 % vol.	2 cl <b>5,70 €</b>

### **Schnaps**

Fernet Branca	2 cl <b>4,10 €</b>
Sambuca	2 cl <b>4,10 €</b>
Amaretto 1, H	2 cl <b>4,10 €</b>
Kümmerling	2 cl <b>4,10 €</b>
Underberg	2 cl <b>4,10 €</b>
Jägermeister	2 cl <b>4,10 €</b>
Gordon's Dry Gin	2 cl <b>4,10 €</b>
Malteserkreuz Aquavit	2 cl <b>4,10 €</b>
Averna <sup>1</sup>	2 cl <b>4,10 €</b>
Moskovskaya Wodka A	2 cl <b>4,10 €</b>
Ramazzotti	2 cl <b>4,80 €</b>
Schladerer Williamsbirne A	2 cl <b>4,80 €</b>
Schladerer Himbeergeist <sup>A</sup>	2 cl <b>4,80 €</b>
Schladerer Kirschwasser A	2 cl <b>4,80 €</b>
Captain Morgan <sup>1</sup> Rum	2 cl <b>4,60 €</b>
Asbach Uralt L	2 cl <b>4,60 €</b>
Remy Martin V.S.O.P. L	2 cl <b>6,10 €</b>
Hennesy V.S.O.P.	2 cl <b>6,10 €</b>
Johnnie Walker 1, A Red Label	2 cl <b>4,80 €</b>
Havana	2 cl <b>4,80 €</b>
Jim Beam <sup>1,A</sup>	2 cl <b>4,80 €</b>

### **Aperitif**

Sherry Sandeman L medium /seco5 cl	4,20 €
Martini L dry / bianco / rosso 1 5 cl	4,50 €
Chinesischer Pflaumenwein L 5 cl	4,20 €
Chinesischer Lycheewein <sup>L</sup> 5 cl	4,20 €
Aperol <sup>1, 8</sup> 5 cl	4,10 €

### Longdrink

4 cl	7,10 €
4 cl	7,10 €
	4 cl 4 cl 4 cl 4 cl

### Sekt 12 & Champagner 12 · Sparkling wine & Champagne

### F7. Rotkäppchen halbtrocken/trocken

0,1l

4,10 €

Frische, lebendige Aromen von tropischen Früchten, weiße Blüten, etwas Stachelbeere und Holunder. Am Gaumen saftig, fruchtig mit einer frischen, animierenden Säure. Fresh, lively aromas of tropical fruit, white flowers, some gooseberry and elderberry. The palate is juicy, fruity with a fresh, animating acidity.

### F8. Rotkäppchen halbtrocken/trocken

0,75l

22,00€

### F9. Moët & Chandon Brut Imperial Champagner

0.75

93,00 €

Perfektes Beispiel für Balance und aromatischen Ausdruck. Hellgold in der Farbe, geradlinig mit subtilen Noten von Citrus und weißen Blüten. Mit etwas Luft entfalten sich feine Aromen von Pflaumen und Akazienhonig. Sehr weiche Perlage und elegant am Gaumen, mit einem langen und komplexen Abgang.

Perfect example of balance and aromatic expression. Pale gold in color, straightforward

with subtle notes of citrus and white flowers. With a little air, delicate aromas of plum and acacia honey unfold. Very soft perlage and elegant on the palate, with a long and complex finish.

### Weißwein 12 offen · Open White Wine

0,21

0.51

#### W1. Carlo Scala - Laguna IGT

6,00 €

12,00 €

Rebsorten: Grillo, Grecanico und Chardonnay

Italien - Sizilien, Weingut Conte di Campiano

Goldgelbe Farbe mit intensivem Bouquet. Note von Zitrufrüchten, grünem Apfel und Salbei.

Schmeckt fruchtig und ausgewogen. Ein überragender Süditaliener.

Golden yellow color with an intense bouquet. Notes of citrus fruit, green apple and sage. Tastes fruity and balanced. An outstanding southern Italian.

### **W2.** Pas Si Vite – blanc Réserve

6,50 €

13,00 €

Rebsorten: Grenache blanc, Vermentino und Marsanne Frankreich, Languedoc

Pas Si Vite! (Nicht so schnell!) Die Trauben genießen die späten Sonnenstrahlen des Sommers, um einen milden Wein zu erhalten. Noten von Pfirsich, Zitrus und tropischen Früchten. Insgesamt ausgewogen und frisch.

Pas Si Vite! (Not so fast!) The grapes enjoy the late summer sunshine to produce a mild wine. Notes of peach, citrus and tropical fruit. Overall balanced and fresh.

### Roséwein 12 offen · Open Rosé Wine

#### W5. Carlo Scala - Rosato IGT

6,00 €

12,00 €

Rebsorten: Primitivo, Negroamaro

Italien – Apulien, Weingut Conte di Campiano

Frische Beerennoten in der Nase und ein frisches fruchtiges Aroma im Gaumen zeichnen den Wein aus. Ein idealer Begleiter zu allen Gerichten.

Fresh berry notes on the nose and a fresh, fruity aroma on the palate characterize this wine. An ideal accompaniment to all dishes.

### Rotwein 12 offen · Open Red Wine

### W6. Spätburgunder - Dornfelder

6,50 €

13,00 €

Deutschland - Rheinhessen

**Bio**weingut Martin Metzler

Duft nach reifen Kirschen und zarter Vanille. Ein leichter und dennoch vollmundiger Rotwein, der leicht gekühlt auch an sommerlichen Tagen ein wunderbarer Genuss ist.

Aroma of ripe cherries and delicate vanilla. A light yet full-bodied red wine

Aroma of the chernes and delicate vanilla. A light yet full-bodied red wi that is also a wonderful treat on summery days when slightly chilled.

### W7. Carlo Scala - Primitivo di Manduria DOC

6,00 €

12,00 €

Italien - Apulien

Weingut Conte di Campiano

Tiefrot mit Aromen reifer Pflaumen, Kirschen und Gewürzen. Am Gaumen harmonisch mit kraftvollen samtigen Tanninen und üppiger Fruchtkonzentration.

Nicht zu trocken mit einer Spur Restsüße.

Deep red with aromas of ripe plums, cherries and spices.

Harmonious on the palate with powerful, velvety tannins and lush fruit concentration.

Not too dry with a hint of residual sweetness.







Suppen 1. F, K, 0 2. C, K, 0 3. C, F, 0, 1, 4 4. B, K, 0, 12 5. F, K, 0 6. A, F, K, 0
Hühnerfleischgerichte
41. F, 0
42. A, F, 0
43. A, 4
45. F, H, O, 1, 4
44. F, G, O 45. F, H, O, 1, 4 46. F, O
47. F, 0 48. E, F, 0
Warme Vorspeisen und Salate
7. B 8. A, F, 4
9. A, F
11. A, F, K,
12. A, B
13. F, K, O 14. C, G, J, 4
15. A, C, J, G, O, 4
16. A, B, C, G, J, 0, 4
Fischgerichte
52. D, F, O
53. D, 4 54. D, F, G, 0
55. D, H, F, O, 1, 4
56. D, F, O 57. D, F, O
Schweinefleischgerichte
21. F, 0 22. A, 4
23. F. O. 1. 4
23. F, 0, 1, 4 24. F, G, 0
25. F, H, O, 1, 4
26. F, 0 27. F, 0
28. E, F, O, 1, 4
20 E O 1 /

29. F, 0, 1, 4

#### **Entenfleischgerichte** 61. F, 0 62. F, 0 63. A, F, 4 64. A, F, O 65. A, F, 0 66. A, F, 0, 1, 4 67. A, F, O, N 68. A, F, O 69. A, F, H, O, 1, 4 Rindfleischgerichte 31. F, 0 32. F, 0 33. F, 0, 1, 4 34. F, G, 0 35. H, F, O, 1, 4 36. F, 0 37. F, 0 38. E, F, 0 39. F, 0, 1, 4 Großgarnelen 71. B, F, O 72. B, F, G, O 73. B, F, H, O, 1, 4 74. A, B, 4 Reis- & Nudelgerichte 81. C, F, O 82. C, F, 0 83. C, F, 0 84. C, F, 0 85. B, C, F, 0 86. B, C, F, O 87. A, C, F, O 88. A, C, F, O 89. A, C, F, O 90. A, C, F, O 91. A, B, C, F, O 92. A, B, C, F, O

```
Gemüsegerichte
93. F, 0
94. F, 0
95. F, G, O
96. F, 0, 1, 4
97. F, 0
98. F, 0
Beilagen
001. C, F, O
002. A, C, F, O
003. 1, 4, 5
Spezialitäten des Hauses
S2. F, O, N, 1, 4
S4. F, 0
S5. F, 0
S6. D, F, O, 4
S7. F, O, 1, 4
S8. A, F, 0
Nachtisch
N1. A, E, H, G, 9
N2. A, E, H, G, 9
N3. A, E, H, G, 9
N4. A, E, H, G, 9
N5. A, E, H, G, 9
N6. E, H, G, 4, 9
Mittagsangebot
M1. A, H, K
M2. H, K
M4. A
M5. K
M6. A
M7. A
M8. J
M9. A, K
M10. A
M11. K
```

#### Allergene:

A enthält glutenhaltige Getreide (Weizen, Roggen, Gerste, Hafer, Dinkel usw.) sowie daraus hergstellte Erzeugnisse · B enthält Krebstiere oder Krebstiererzeugnisse · C enthält Eier oder Eiererzeugnisse · D enthält Fisch oder Fischerzeugnisse · E enthält Erdnüsse oder Erdnusserzeugnisse · F enthält Soja oder Sojaerzeugnisse · G enthält Milch oder Milcherzeugnisse (Laktose) · H enthält Schalenfrüchte oder deren Erzeugnisse · (Mandel, Haselnuss, Walnuss, Chashewnuss, Pecannuss, Paranuss, Pistazie, Macadamianuss) · I enthält Sellerie oder Sellerieerzeugnisse · J enthält Senf oder Senferzeugnisse · K enthält Sesamsamen oder Sesamsamenerzeugnisse · L enthält Schwefeldioxid und Sulfite · M enthält Lupine oder Erzeugnisse daraus · N Weichtiere (Molusken) oder Erzeugnisse daraus

O klare Brühe = A, C, F, G, I, J, 13

#### Zusatzstoffe:

1 mit Farbstoff · 2 coffeinhaltig · 3 mit Antioxidationsmittel · 4 Säuerungsmittel · 5 mit Konservierungsmittel · 6 mit Süßstoff · 7 enthält eine Phenylalaninquelle
8 chininhaltig · 9 Stabilisatoren · 10 aufgeschäumt mit Stickoxydul · 11 Taurin · 12 enthält Sulfite · 13 Geschmacksverstärker · 14 geschwärzt

\* Formfleisch aus Vorderschinkenteilen zusammengefügt mit Antioxidationsmittel, Geschmacksverstärker und Phosphat

#### allergens:

A contains cereals containing gluten (wheat, rye, barley, oats, spelled, etc.) · B contains shellfish and crustacean products · C contains eggs or egg products · D contains fish or fish products · E contains peanuts or peanut products · F contains soy or soy products · G contains milk or milk products (lactose)

H contains nuts or their products (almond, hazelnut, walnut, chashew nuts, pecan, Brazil nut, pistachio, macadamia) · I contains celery or celery products

J contains mustard or mustard products · K contains sesame seeds or sesame seeds products · L contains sulfur dioxide and sulphites

M contains lupine or products thereof · N molluscs (mollusks) or products thereof · O clear broth = A, C, F, G, I, J, 13

#### additives:

1 with colouring agent · 2 caffeinated · 3 with antioxidant · 4 acidifying agent · 5 with preservative · 6 artificial sweetener · 7 phenylalanine · 8 quinine
9 stabilizers · 10 foamed up with nitrous oxide · 11 taurin · 12 contains sulfite · 13 flavor enhancers
14 blackened · \*shoulder of ham with antioxidant, flavor enhancer, phosphate

#### Alle Preise inkl. MwSt. und Service.

All pictures for decoration. All prices include tax and service.

Eine Nennung von Allergenen erfolgt, wenn die bezeichneten Stoffe oder daraus hergestellte Erzeugnisse als Zutat im Endprodukt enthalten sind.